

**المؤتمر العام**  
**الجلسات العامة وجلسات المكتب**  
**ليوم الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥**

الجلسة الثانية	المكتب:	الساعة ٩/١٥
	إعادة حقوق التصويت – الوثيقة GC(49)/INF/13	قاعة الاجتماعات M
	فحص وثائق اعتماد المندوبين (البند ٢٦) – الوثيقتان GC(49)/24 و GC(49)/26	
الجلسة السابعة	جلسة عامة:	الساعة ١٠/٠٠
	المناقشة العامة والتقرير السنوي لعام ٢٠٠٤ (البند ٨ تابع) – الوثيقة GC(49)/5	قاعة الجلسات العامة
	تعيين مراجع الحسابات الخارجي (البند ١٣) – الوثيقة GC(49)/11	١٢/٣٠
	إعادة حقوق التصويت	
	فحص وثائق اعتماد المندوبين (البند ٢٦)	
	انتخاب أعضاء لمجلس المحافظين (البند ٩) – الوثيقة GC(49)/6	
	تقرير من المقرر عن المحفل العلمي	
الجلسة الخامسة	اللجنة الجامعة:	الساعة ١٠/٠٠*
		قاعة الاجتماعات B
الجلسة الثامنة	جلسة عامة:	الساعة ١٥/٠٠
	المناقشة العامة والتقرير السنوي لعام ٢٠٠٤ (البند ٨ تابع) – الوثيقة GC(49)/5	قاعة الجلسات العامة
الجلسة السادسة	اللجنة الجامعة:	الساعة ١٥/٠٠
		قاعة الاجتماعات B
		* جلسة ممتدة محتملة

تناشد الأمانة المندوبين الراغبين في تقديم مشاريع قرارات أن يبادروا إلى القيام بذلك في أسرع وقت ممكن، بما من شأنه أن يعجل سير العمل، لا سيما في اللجنة الجامعة.

# المؤتمر العام

## اجتماعات وبرامج أخرى

### يوم الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥

- الساعة ٩/٠٠  
مجموعة الاتحاد الأوروبي EU تعقبها مجموعة دول غرب أوروبا ودول أخرى  
WEOG – قاعة الاجتماعات N، مركز أستراليا فيينا ACV، الطابق الأول
- الساعة ٩/٣٠  
اجتماع مجموعة عراسيا – U1 U 633، مركز أستراليا فيينا ACV
- الساعة ١٠/٠٠  
الفريق العامل المعني بالضمانات التابع للجنة الجامعة – قاعة الاجتماعات O، مركز  
أستراليا فيينا ACV
- اجتماع مجموعة أوروبا - قاعة مجلس الوكالة IAEA Board Room، CO4، مركز  
فيينا الدولي VIC
- الساعة ١٤/٠٠  
لقاء إعلامي عن قاعدة بيانات الاتجار غير المشروع التابعة للوكالة (ITDB) – القاعة  
J 241/2، مركز أستراليا فيينا ACV
- الساعة ١٥/٠٠  
لقاء إعلامي عن 'القوى النووية من أجل القرن الحادي والعشرين' – القاعة N، مركز  
أستراليا فيينا ACV
- المحفل الرباعي (أفرا، عراسيا، أركال، الاتفاق التعاوني الآسيوي AFRA, ARASIA,  
ARCAL, RCA) – القاعة U1 U 640، مركز أستراليا فيينا ACV

يمكن إلقاء نظرة عامة على برنامج المؤتمر خلال الأسبوع بالرجوع إلى الصفحة الأخيرة. وإضافة إلى ذلك، ترد في هذه الوثيقة معلومات مفصلة عن كل برنامج.

## موجز الجلسات

استأنف المؤتمر البند ٨ من جدول الأعمال، "المناقشة العامة والتقارير السنوي لعام ٢٠٠٤". وألقى مندوبو سلوفينيا ولاتفيا وكرواتيا والهند ومصر وباكستان والأرجنتين وشيلي وفنلندا وبوركينا فاسو وإسرائيل وسلوفاكيا كلماتهم. وألقى الأمين التنفيذي للجنة التحضيرية لمنظمة معاهدة الحظر الشامل للتجارب النووية كلمته.

جلسة عامة  
الجلسة الخامسة  
(جلسة صباحية)

بدأت اللجنة الجلسة الصباحية بتناول البند ١٩ من جدول الأعمال، "تقوية فعالية نظام الضمانات وتحسين كفاءته، وتطبيق البروتوكول النموذجي الإضافي". وبعد مناقشة أولية عن كيفية تسيير العمل، وافقت اللجنة على إنشاء فريق عامل، يترأسه السفير "دونوغ" Donoghue ممثل أيرلندا، ويبدأ أعماله اليوم الساعة ١١/٣٠ في قاعة الاجتماعات O، من أجل إجراء مداولات بشأن مشروع القرار GC(49)/COM.5/L.12.

اللجنة الجامعة  
الجلسة الثالثة  
(جلسة صباحية)

وواصلت اللجنة عملها بتقديم وجيز لمشروع القرار الوارد في الوثيقة GC(49)/COM.5/L.1 بشأن "تقوية أنشطة التعاون التقني التي تضطلع بها الوكالة" الذي قُدّم في إطار البند ١٧ من جدول الأعمال، قام به المندوب الماليزي الذي شارك في تقديمه. واتفقت اللجنة على إرجاء المداولات المتعلقة بمشروع القرار إلى وقت لاحق لإتاحة التشاور فيما بين الدول الأعضاء.

ثم عادت اللجنة إلى البند ١٨ "تقوية أنشطة الوكالة المتعلقة بالعلوم والتكنولوجيا النووية وتطبيقاتها"، ووافقت على أن توصي المؤتمر باعتماد مشاريع القرارات التالية:

- GC(49)/COM.5/L.2 المعنون "استخدام الهيدرولوجيا النظرية في إدارة الموارد المائية"؛

- GC(49)/COM.5/L.3 المعنون "تقوية أنشطة الوكالة المتعلقة بالعلوم والتكنولوجيا النووية وتطبيقاتها"؛

- GC(49)/COM.5/L.8 المعنون "دعم حملة الاتحاد الأفريقي لاستئصال ذباب تسي تسي وداء المثقبيات في البلدان الأفريقية".

وخلال هذه الجلسة، استأنفت اللجنة أيضاً مناقشة مشاريع القرارات التالية:

GC(49)/COM.5/L.7 المعنون "برنامج عمل من أجل علاج السرطان"؛

- GC(49)/COM.5/L.9 المعنون "أنشطة الوكالة في مجال تطوير التكنولوجيا النووية الابتكارية"؛

GC(49)/COM.5/L.11 المعنون "نُهُج دعم تطوير البنية الأساسية للقوى النووية".

وانفضت الجلسة بعد ذلك.

استأنف المؤتمر النظر في البند ٨ من جدول الأعمال، "المناقشة العامة والتقارير السنوي لعام ٢٠٠٤". وألقى مندوبو الفلبين والسويد وأنغولا والكرسي الرسولي وكندا وجمهورية تنزانيا المتحدة والمغرب وأستراليا وكولومبيا والنرويج وماليزيا وأسبانيا وجمهورية فنزويلا البوليفارية ونيوزيلندا وبولندا وإكوادور ومالطا والأردن وبوتسوانا وقازاخستان كلماتهم. وألقى أمين الهيئة البرازيلية-الأرجنتينية لحصر ومراقبة المواد النووية كلمته.

في فترة بعد الظهر، وافقت اللجنة على أن توصي المؤتمر باعتماد مشاريع القرارات التالية:

- في إطار البند ١٨ من جدول الأعمال، "تقوية أنشطة الوكالة المتعلقة بالعلوم والتكنولوجيا النووية وتطبيقاتها"، مشروع القرار الوارد في الوثيقة GC(49)/COM.5/L.9 بشأن "أنشطة الوكالة في مجال تطوير التكنولوجيا النووية الابتكارية"؛

- وفي إطار البند ٢٣ من جدول الأعمال، "شؤون الموظفين"، مشروع القرار الوارد في الوثيقة GC(49)/COM.5/L.4، الذي قُدِّم ضمن البند الفرعي ٢٣ (أ) "التوظيف في أمانة الوكالة"، ومشروع القرار الوارد في الوثيقة GC(49)/COM.5/L.5، الذي قُدِّم ضمن البند الفرعي ٢٣ (ب) "المرأة في الأمانة".

ثم استأنفت اللجنة مناقشة مشروع القرار GC(49)/COM.5/L.11، الذي قُدِّم في إطار البند ١٨ من جدول الأعمال. وفتحت اللجنة الباب لإجراء مداوات بشأن مشروع القرار الوارد في الوثيقة GC(49)/COM.5/L.1، الذي قُدِّم في إطار البند ١٧ من جدول الأعمال، "تقوية أنشطة التعاون التقني التي تضطلع بها الوكالة"، واتفق على إصدار تنقيح لمشروع القرار يدمج التغييرات المقترحة بغرض استعراضها.

وبعد استراحة قصيرة، بدأت اللجنة النظر في مشروع القرار الوارد في الوثيقة GC(49)/COM.5/L.10، الذي قُدِّم في إطار البند ١٥ من جدول الأعمال، "تدابير تقوية التعاون الدولي في مجال الأمان النووي والأمان الإشعاعي وأمان النقل والتصرف في النفايات"، واتفقت على أن توصي المؤتمر باعتماده.

كما تم التوصل إلى توافق في الآراء بشأن مشروع القرار الوارد في الوثيقة GC(49)/COM.5/L.11 المعنون "نُهُج دعم تطوير البنية الأساسية للقوى النووية"، مما أتاح للجنة أن توصي المؤتمر باعتماده.

وانفضت الجلسة بعد ذلك.

## معلومات عامة

سيُعقد المؤتمر في مركز أوستريا فيينا (ACV)، وعنوانه Bruno Kreisky Platz 1، 1220 Vienna، ويقع بجوار مركز فيينا الدولي (VIC). ورقم هاتف مركز أوستريا فيينا ACV هو ٠٠ ٤٤ ٢١٢.

وسيُعلن عن مواعيد بدء كل الجلسات في اليومية. ويُرجى من المندوبين التواجد في مقاعدهم في تلك المواعيد كي يتسنى افتتاح الجلسات في موعدها. وإذا دعت الضرورة إلى عقد جلسات مسائية فسيُعلن أثناء الدورة عن موعد بدئها.

ومرفق طيه مخططات المقاعد بالنسبة لقاعة المؤتمرات A (الجلسات العامة) وقاعة المؤتمرات B (اللجنة الجامعة). والرقم الموضوع بين قوسين معقوفين (مثلاً [رقم ٧])، الذي يحدد الأماكن، أينما ورد في هذه الوثيقة يناظر مخططات الطابق الأرضي بمركز أوستريا فيينا ACV، علماً بأن تلك المخططات مرفقة أيضاً تيسيراً على السادة الحاضرين.

ويمكن الحصول على معلومات عامة بشأن المؤتمر، مثل مكان قاعات الاجتماعات والمكاتب وأرقام الهاتف الداخلي ومختلف الخدمات، من مكتب الاستعلامات بالطابق الثاني [رقم ١١]، رقم الهاتف الداخلي ٢١٤٤/٢١٤١.

سيُطلب من كل مشترك أن يتزود ببطاقة خاصة تحمل صورته الفوتوغرافية ليستطيع دخول مركز أوستريا فيينا ACV طوال الدورة. وسيقوم موظفو مكتب التسجيل بإصدار بطاقات للمشاركين المعيّنين غير الحائزين على بطاقات صالحة لدخول مركز فيينا الدولي VIC. والبطاقات الصادرة لحضور المؤتمر العام تصلح أيضاً لدخول مركز فيينا الدولي VIC. ومطلوب من السادة الحاضرين بيان هويتهم بوثيقة إثبات هوية سارية، كجواز سفر، أو رخصة قيادة، أو ما إلى ذلك. ويمكن للمشاركين تسجيل أنفسهم في مكتب التسجيل بالطابق الأرضي [رقم ١] بمركز أوستريا فيينا طوال الأسبوع الذي تعقد فيه دورة المؤتمر العام.

يرجى من المندوبين الذين لم يقدموا بعد وثائق اعتمادهم إلى المدير العام أن يسلموها على الفور إلى موظف وثائق الاعتماد المتواجد في مركز أوستريا فيينا ACV بالطابق الثاني، المكتب C 246 [رقم ٥]، رقم الهاتف الداخلي ٢٠٩٢.

صدرت يوم الثلاثاء ٢٧ أيلول/سبتمبر إضافة للقائمة المستوفاة التي تتضمن أعضاء الوفود، وتشمل معلومات بشأن تشكيل الوفود على النحو الذي أبلغت به الأمانة قبل الساعة ١٧/٠٠ يوم الاثنين ٢٦ أيلول/سبتمبر. وإذا اقتضى الأمر أثناء الدورة إجراء تغييرات في البيانات المقدمة وقت التسجيل، يرجى من المندوبين أن يبلغوا مكتب المراسم في الطابق الثاني بمركز أوستريا فيينا ACV، المكتب C246 [رقم ٥]، رقم الهاتف الداخلي ٢٠٩٠، بهذه التغييرات كتابةً حتى يتسنى تحديث قائمة أعضاء الوفود.

## ترتيبات عامة

## إجراءات الوصول

## وثائق الاعتماد

## قائمة المندوبين

## قائمة المتحدثين في الجلسات العامة

أثناء الجلسات العامة، يدعو الرئيس المتحدثين في إطار كل بند لإلقاء كلماتهم حسب الترتيب الذي سجلوا به أسماءهم في قائمة مكتوبة. فيرجى من المندوبين الذين يودون التحدث في إطار بند ما أن يبلغوا رغبتهم إلى السيدة هـ. فرو ويرث Ms. H. Fruewirth، بالطابق الثاني في مركز أوستريا فيينا ACV، المكتب A 351 [رقم ٨]، رقم الهاتف ٢١٣٣، علماً بأن للسيدة فرو ويرث مكتباً أيضاً في قاعة الجلسات العامة بالقرب من منصة المتحدثين. وينبغي للمندوبين أن يتصلوا أيضاً بالموظفة نفسها، إذا أرادوا التحدث بشأن بنود أخرى في الجلسات العامة.

وقد وُضعت ميكروفونات على جميع الموائد. ويرجى من المندوبين استخدامها في التصويت بندااء الأسماء، وتعليل التصويت، والمدخلات عند ممارسة حق الرد، والاقتراحات الإجرائية. وفي غير ذلك من الأوقات، لا سيما خلال المناقشة العامة، يرجى من المندوبين إلقاء كلماتهم من منصة المتحدثين. ويرجى من المتحدث المقبل أن يتقدم إلى الأمام عند إبداء المتحدث السابق له ملاحظاته الختامية، وأن ينتظر عند مائدة المتحدث التالي "Next Speaker".

## كلمات المندوبين

سعيًا وراء استخدام الوقت المتاح للمناقشة العامة بصورة أكثر فعالية، وتمشيًا مع التوصيات الرامية إلى تبسيط عمل المؤتمر العام، يُرجى من المندوبين التفضل باختصار مدة بياناتهم الشفوية إلى ١٥ دقيقة، عن طريق التركيز على النقاط الرئيسية التي يودون تناولها. وستوزع نسخ من نصوص الكلمات كاملة (باللغة الأصلية) على المندوبين الآخرين خلال الدورة، إذا طلب ذلك مقدمو النصوص ذاتهم. كما ينبغي اختصار مدة البيانات التي تُلقى أثناء جلسات المكتب إلى ٥ دقائق على أقصى تقدير.

وتيسيراً للترجمة الشفوية، ينبغي أن تُسلّم إلى موظف المؤتمر مسبقاً نصوص البيانات المقرر إلقاؤها. وعلاوةً على ذلك، وتيسيراً لإدراج تلك البيانات في موقع الوكالة على الشبكة الإلكترونية، يُرجى إمداد شعبة الإعلام العام بنسخ من البيانات على شكل إلكتروني في أقرب وقت ممكن. ويمكن إرسال البيانات بالبريد الإلكتروني على العنوان [info@iaea.org](mailto:info@iaea.org) لبثها على موقع الوكالة العمومي في شبكة الويب.

وتسهيلاً لإعداد محاضر الجلسات، يُرجى من المندوبين الذين يعتزمون تزويد الأمانة بنصوص كلماتهم أن يحرصوا على أن تكون هذه النصوص قد طُبعت على الآلة الكاتبة مع ترك مسافة مزدوجة بين سطورها (أسوة بطريقة طباعة هذه الفقرة).

## الوثائق

يجدر تذكير المندوبين بأن وثائق المؤتمر العام متاحة إلكترونياً، ويُرجى منهم أن يستفيدوا استفادةً تامة من هذه التسهيلات بهدف تخفيض التكاليف التي تتحملها الوكالة في طباعة نسخ ورقية من الوثائق وتوزيعها. والوثائق متاحة على العنوان التالي:

<http://www.iaea.org/About/Policy/GC/GC49/Documents/index.html>

وسوف تظل الوثائق المطبوعة متاحة في مركز الوثائق بالطابق الثاني في مركز أوستريا فيينا ACV [رقم ٧].

ويُرجى من المندوبين الراغبين في تقديم مشاريع قرارات أو وثائق أخرى إلى المؤتمر أثناء الدورة أن يزودوا موظفي أمانة المؤتمر بالطابق الثاني في مركز أوستريا فيينا ACV، المكتب B 548 [رقم ١٥]، رقم الهاتف ٢٠١١، أو أمين اللجنة المختص، بالنص في أسرع وقت ممكن.

ويمكن ترتيب خدمات الطباعة على الآلة الكاتبة للوفود بقدر محدود من خلال خدمات الوثائق، بالطابق الثاني في مركز أوستريا فيينا، المكتب A 355 [رقم ٩].

ستتاح للمشاركين، في القاعات A و B و C و M و N و O بمركز أوستريا فيينا ACV، أجهزة استماع محمولة لتمكينهم من متابعة وقائع الجلسات باللغة الأصلية وبلغات عمل المؤتمر الأخرى. ويرجى من المشاركين ترك هذه الأجهزة في قاعات الاجتماعات نظراً لضرورة صيانتها قبل استعمالها من جديد.

يُرجى من المشاركين مراعاة إغلاق الهواتف النقالة عند دخول أي من قاعات الاجتماعات.

يُحظر حظراً تاماً التدخين في منطقة انعقاد المؤتمر برمتها، باستثناء الشرفة الواقعة خارج البهو Foyer B. ويُرجى من المشاركين مراعاة هذا الحظر والالتزام بسياسة عدم التدخين.

من أجل تزويد المؤتمر العام بأحدث المعلومات عن المساهمات في صندوق التعاون التقني لعام ٢٠٠٦، يمكن تقديم بيان بالتعهدات الخاصة بالمساهمات إلى السيد د. ك. شارما Mr. D.K. Sharma، الموظف المختص بالمساهمات، في مكتبه الموجود بالطابق الثاني في مركز أوستريا فيينا ACV، المكتب A 443 [رقم ١٣]، رقم الهاتف الداخلي ٢١١٢ أو في مكتب قرب منصة المتحدثين في قاعة الجلسات العامة قبيل انعقاد الجلسات العامة مباشرةً وأثناء انعقادها.

وسوف يكون الموظف المختص بالمساهمات ومعاونوه موجودين أيضاً لمناقشة الأمور المتعلقة بالمدفوعات الخاصة بالميزانية العادية وبسداد تكاليف المشاركة الوطنية، وكذلك للرد على أية تساؤلات لدى الدول الأعضاء بشأن المتأخرات وخطط السداد وحقوق التصويت.

استخدام أجهزة الاستماع في قاعات الاجتماعات

استخدام الهواتف النقالة في قاعات الاجتماعات

التدخين ممنوع

صندوق التعاون التقني لعام ٢٠٠٦

## اجتماعات أخرى

من المقرر أن تُعقد الاجتماعات الإضافية التالية:

ستُعقد اجتماعات لممثلين من الاتفاقات التعاونية – أفرا AFRA وأركال ARCAL والاتفاق التعاوني الآسيوي RCA. وسوف يعقد ممثلو الدول الأعضاء المنتمية لمنطقتي أوروبا وغرب آسيا اجتماعات مجموعات فردية. وسيُعقد ممثلون عن الدول الأعضاء في الاتفاق التعاوني للدول العربية الواقعة في آسيا للبحث والتنمية والتدريب في مجال العلم والتكنولوجيا النوويين (عراسيا) ARASIA اجتماعاً لهذه المجموعة أيضاً. كما سيعقد اجتماع للمحلل الرباعي (أفرا، عراسيا، أركال، الاتفاق التعاوني الآسيوي AFRA, ARASIA, ARCAL, RCA).

وفيما يلي مواعيد هذه الاجتماعات وأماكن انعقادها:

الموعد: الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر، من الساعة ٩/٣٠ إلى الساعة ١١/٠٠.  
المكان: مركز أوستريا فيينا ACV، U1 U 633 (أسفل الطابق الأرضي – المصعد الوحيد الممكن استعماله يقع عند الباب الموصل بين مركز فيينا الدولي ومركز أوستريا فيينا VIC/ACV)

الموعد: الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر، من الساعة ١٠/٠٠ إلى الساعة ١٢/٠٠.  
المكان: مركز فيينا الدولي VIC، الطابق الرابع، قاعة مجلس الوكالة IAEA Board Room

الموعد: الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر، من الساعة ١٥/٠٠ إلى الساعة ١٨/٠٠.  
المكان: مركز أوستريا فيينا ACV، U1 U 640 (أسفل الطابق الأرضي – المصعد الوحيد الممكن استعماله يقع عند الباب الموصل بين مركز فيينا الدولي ومركز أوستريا فيينا VIC/ACV)

ستُعقد قبل دورة المؤتمر مشاورات مع ممثلي معظم الدول الأعضاء التي تشارك في أنشطة التعاون التقني مع الوكالة. أما بالنسبة للوفود التي يقتصر وجودها في فيينا على فترة دورة المؤتمر البالغة أسبوعاً، فسوف يتم ترتيب اجتماعات خلال ذلك الأسبوع، كما سترتب اجتماعات لمناقشة قضايا محددة أو مشاكل خاصة. وفي هذه الحالات، ستصدر إدارة التعاون التقني إخطاراً مسبقاً بشأن مواعيد الاجتماعات وأماكنها إلى فرادى الوفود. إلا أنه إذا لم يتلق أي من الوفود مثل هذه الإخطارات المسبقة وأراد مناقشة أمور تخص مشاريع التعاون التقني مع أعضاء الأمانة فيرجى منه الاتصال برئيس قسم التعاون التقني المختص بالمنطقة التابع لها في مركز أوستريا فيينا ACV، وذلك على النحو التالي:

أفريقيا – السيد علي بو صحة Mr. A. Boussaha؛

آسيا والمحيط الهادئ – السيد ب. دياس Mr. P. Dias؛

أوروبا – السيد ج. زلاتانسكي Mr. J. Zlatnansky؛

أمريكا اللاتينية – السيد غ. بيديريت Mr. G. Piderit

اجتماعات التعاون  
التقني

اجتماع مجموعة  
عراسيا ARASIA

اجتماع مجموعة  
أوروبا:

المحلل الرباعي (أفرا،  
عراسيا، أركال، الاتفاق  
التعاوني الآسيوي  
AFRA, ARASIA,  
(ARCAL, RCA

المشاورات مع الدول  
الأعضاء

## المعارض ولوحات العرض

على غرار الأعوام الماضية، اتخذت الأمانة ترتيبات تخص عدداً من المعارض ولوحات العرض. وتقع هذه المعارض ولوحات العرض في الطابق الثاني بمركز أوستريا فيينا ACV. ويرد ملحقاً طيه مخطط لمواقع المعارض ولوحات العرض تيسيراً للاستدلال عليها.

### معرض تقييمه الوكالة الدولية للطاقة الذرية

سيقام معرض عن "استخدام تقنية الحشرة العقيمة ضد البعوض الناقل للملاريا في أفريقيا"، ويستمر المعرض حتى يوم الجمعة ٣٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥.

وقد شرعت الوكالة اعتباراً من عام ٢٠٠٤، بالتعاون مع نخبة مختارة من الدول الأعضاء، في تطوير تقنية الحشرة العقيمة لمكافحة البعوض الناقل للملاريا في أفريقيا. ويتم في الوقت الراهن تقصي جدوى هذا النهج في مختبرات الوكالة في زايبرسدورف، و جار تجهيز مواقع ميدانية في السودان و"لا ريونيون". ويُتوقع أن يتم توسيع الأنشطة الجارية لتشمل أنواعاً أخرى من البعوض والأمراض (كالحمي الدنجية مثلاً)، ويمكن مناقشة ذلك في المعرض.

الموعد: طوال فترة انعقاد المؤتمر

المكان: قرب البهو A في الطابق الثاني بمركز أوستريا فيينا ACV.

### معرض تقييمه الوكالة الدولية للطاقة الذرية

ستقيم شعبة الإعلام العام حفلاً لمنح الجوائز الخاصة بمسابقة التصوير الفوتوغرافي "تصوير عالم أفضل وأكثر أماناً".

ويتخلل الحفل الإعلان عن الفائزين الثلاثة الأوائل بالجوائز. كما سيتم تكريم الفائزين بجائزة خاصة موضوعها "الشباب والصحفيون" (يختارهم الصحفيون الذين يغطون وقائع المؤتمر العام ٢٠٠٥). وقد اختيرت الصور الفائزة من بين أكثر من ٤٠٠ عمل، جميعها مقدمة من موظفي الوكالة والمنظمات الكائنة في مركز فيينا الدولي والبعثات، إلى جانب أسرهم، وهي صور فريدة من نوعها وتعكس رؤية توحى بعالم أفضل وأكثر أماناً.

ويُعْرَضُ طوال أسبوع انعقاد المؤتمر أربع وعشرون عملاً اختيرت في التصفية النهائية، وذلك بجناح الإعلام العام في الطابق الأول بمركز أوستريا فيينا ACV.

وسوف يقام حفل توزيع الجوائز اليوم:

الموعد: الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر، الساعة ١٧/٠٠

المكان: جناح الإعلام العام في الطابق الأول بمركز أوستريا فيينا ACV

### معرض تقييمه رومانيا

سيقام في الفترة من ٢٦ إلى ٣٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥ معرض عن 'التنمية المستدامة والاستخدام السلمي للطاقة النووية في رومانيا'.

وسوف يتواجد رئيس الوفد الروماني، سعادة السيد فاليسا غوريا H.E. Mr. Valica، رئيس الوكالة النووية و/أو نائبه، السيد فيلموس تسومبوري Mr. Vilmos Zsombori، رئيس اللجنة الوطنية لمراقبة الأنشطة النووية، للقاء الزائرين في موقع المعرض.

الموعد: يومياً من الساعة ٩/٤٠ إلى الساعة ١٠/٠٠، ومن الساعة ١٤/٤٠ إلى الساعة ١٥/٠٠

المكان: الطابق الثاني بمركز أوستريا فيينا ACV

سيستمر المعرض المقام عن شركة فيسموت WISMUT – الأفاق الجديدة – استصلاح موقع سابق لتعدين ومعالجة اليورانيوم، حتى ٣٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥، بالبهو الدائري Rotunda في مركز فيينا الدولي VIC.

تقيم الأرجنتين معرضاً يقع أيضاً في البهو B بالطابق الثاني في مركز أوستريا فيينا ACV. وسوف يستمر طوال فترة انعقاد المؤتمر.

وعلى غرار الأعوام السابقة، تُقام عروض عن القدرات التكنولوجية النووية في الأرجنتين يشارك فيها – بقيادة هيئة الطاقة الذرية الوطنية – ممثلو مجمع التكنولوجيا النووية التابع لها ( CONUAR, INVAP, ENSI, DIOXITEK and NASA). وتشمل المواضيع التي يغطيها المعرض المفاعلات وما يتصل بها من محطات 'جاهزة للتشغيل' وإمدادات ومعدات وأجهزة ومستلزمات طبية وخدمات.

يُعرض جناح الرابطة النووية العالمية (WNA) المرجع (Nuclear English)، وهو الأول من نوعه للدارسين الناطقين باللغة الانكليزية من العاملين في المجال النووي. ويقع الجناح في البهو B بالطابق الثاني.

ويتألف المرجع المذكور من ١٢ وحدة، كلٌّ منها يغطي جانباً مختلفاً من جوانب دورة الوقود النووي، أو يتناول موضوعاً ذا صلة مثل عدم الانتشار والأمان واستخدام النظائر المشعة في مجال الطب. ورغم أن توافر خلفية تقنية ليس شرطاً لهذه الدورة الدراسية، فإنه يلزم بلوغ مستوى متوسط في اللغة الانكليزية من جانب الدارسين.

وتتمثل الملامح الرئيسية لهذا المرجع في ما يلي:

- قرص صوتي مضغوط CD يتضمن مقابلات حقيقية مع متخصصين في هذه الصناعة. وتغطي الدورة لهجات شتى، منها اللهجات الخاصة ببريطانيا وأمريكا وأستراليا وجنوب أفريقيا والهند.
  - نسخ من المواد السمعية
  - مسرد للمصطلحات الأساسية
  - قائمة بالإجابات
  - دليل للمعلم يمكن تحميله لمساعدة المعلمين على بلوغ الحد الأقصى للإمكانات التعليمية الخاصة بالمواد.
- وسيسعد المؤلف سيرج غورلين Serge Gorlin، الكاتب والمحلل بالرابطة النووية العالمية، أن يقدم عرضاً للدورة في أي وقت.

معرض تقيمه جمهورية ألمانيا الاتحادية

معرض تقيمه الأرجنتين

معرض تقيمه الرابطة النووية العالمية

## أحداث أخرى يُزَمَع تنظيمها بمناسبة المؤتمر العام

سيُعقد اليوم لقاء إعلامي عن قاعدة بيانات الاتجار غير المشروع (ITDB) التابعة للوكالة والاتجاهات والأنماط العالمية للاتجار غير المشروع خلال الفترة ١٩٩٣-٢٠٠٤:

الموعد: الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر، من الساعة ١٤/٠٠ إلى الساعة ١٤/٤٥.  
المكان: قاعة الاجتماعات J-241/2 في الطابق الأول بمركز أوستريا فيينا ACV

سيلخص هذا اللقاء الإعلامي عن 'القوى النووية من أجل القرن الحادي والعشرين' العروض والمناقشات التي تمت في المؤتمر الوزاري الدولي الذي عُقد في باريس في آذار/مارس ٢٠٠٥، وسيكون بمثابة حلقة وصل بين مؤتمر إحياء الذكرى الخمسين الذي عُقد في أوبنيسك في عام ٢٠٠٤ وهذا المؤتمر، وناظرة على الأنشطة والتطورات المتعلقة بالمساهمة المحتملة للقوى النووية في تلبية احتياجات الطاقة والتنمية المستدامة في القرن الحادي والعشرين. كما سيناقش هذا اللقاء الإعلامي المواضيع الأخرى التي تناولها مؤتمر باريس، فضلاً عن التحديات البيئية في القرن الحادي والعشرين والعوامل المحركة لاستراتيجيات الطاقة وخياراتها والقضايا الإدارية.

الموعد: الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر، الساعة ١٥/٠٠  
المكان: قاعة الاجتماعات N في الطابق الأول بمركز أوستريا فيينا ACV

لقاء إعلامي عن قاعدة بيانات الاتجار غير المشروع (ITDB) التابعة للوكالة

لقاء إعلامي عن 'القوى النووية من أجل القرن الحادي والعشرين'

## المرافق والخدمات العامة خلال المؤتمر

### الخدمات

#### الهاتف

يتلقى مكتب الاستعلامات المكالمات الهاتفية التي ترد إلى المشاركين. ورقم هاتفه هو ٠٠ ٤٤ ٢١٢، ورقمه الداخلي ٢١٤١ (ويمكن الاتصال به مباشرةً بضم كل هذه الأرقام). وبالإضافة إلى ذلك، سيكون هناك خط فاكس في مكتب الاستعلامات لتلقي رسائل الفاكس الواردة إلى المشاركين. ورقم الخط هو ٢١٤٥ ٠٠ ٤٤ ٢١٢. ويُرجى مراعاة أن يكون اسم المتلقي وبلده مطبوعين على نحو مقروء ويسهل التعرف عليهما.

#### مكتب البريد

يوجد مكتب بريد في الطابق الأرضي [رقم ٣]. وبالنسبة للمكالمات الهاتفية الدولية ورسائل الفاكس الخارجية، يمكن للمشاركين طلبها من مكتب البريد.

#### خدمات DHL

سوف يقدم مكتب DHL خدمات بريدية طوال انعقاد المؤتمر وسيكون مكانه في المكتب A-0482، رقم الهاتف الداخلي ٢١٢٢٨، بمركز فيينا الدولي VIC. وتبدأ ساعات عمله من يوم الاثنين حتى يوم الجمعة من الساعة ١٣/٠٠ إلى الساعة ١٥/٠٠.

ويمكن لجميع المشاركين في المؤتمر الاستفادة من هذه الخدمة البريدية، وسوف تسري عليهم نفس الأسعار الخاصة (نقداً فقط) التي يعامل بها جميع موظفي مركز فيينا الدولي VIC بالنسبة للطرود الرسمية أو الخاصة.

#### الخدمات المصرفية

ستتاح خدمات مصرفية كاملة في مركز فيينا الدولي VIC من الساعة ٩/٠٠ إلى الساعة ١٥/٠٠ أيام الاثنين والثلاثاء والأربعاء والجمعة، ومن الساعة ٨/٣٠ إلى الساعة ١٧/٠٠ يوم الخميس.

ولن تقدّم أي خدمات مصرفية في مركز أوستريا فيينا ACV، وإن كان هناك جهاز للصرف الآلي في الطابق الأرضي بجوار مكتب البريد.

#### خدمات المطعم

سيقدم المطعم في مركز أوستريا فيينا ACV خدماته طوال الدورة. وسيقدّم طعام الغداء في المطعم بالطابق الأول، [رقم ١]، من الساعة ١١/٣٠ حتى الساعة ١٤/٣٠. وسيقدم المقهى الكائن في الطابق الثاني بمركز أوستريا فيينا ACV [رقم ١٠] وجبات خفيفة ومشروبات طوال اليوم.

#### الهدايا التذكارية الخاصة بالوكالة

سوف تُعرض للبيع الهدايا التذكارية الخاصة بالوكالة طوال مدة انعقاد المؤتمر، ويقع كشك بيع الهدايا التذكارية بجوار البهو Foyer A بالطابق الثاني في مركز أوستريا فيينا ACV.

**مكتب المساعدة  
المختص بتكنولوجيا  
المعلومات**

طوال فترة انعقاد المؤتمر، سوف يوفر قسم خدمات العملاء التابع لشعبة تكنولوجيا المعلومات بالوكالة خدمات مكتب المساعدة في مركز أستراليا فيينا ACV. ويمكن الاتصال بالمكتب على رقم الهاتف الداخلي ٦٢٠\* ويقع في الحجرة Room 02 A 352 بالطابق الثاني.

**البريد الإلكتروني**

العنوان العمومي للمؤتمر هو: [GENCONF05@IAEA.ORG](mailto:GENCONF05@IAEA.ORG). ولن يكون بإمكان المندوبين سوى تلقي بريد إلكتروني دون إرساله خلال المؤتمر. وينبغي للمرسل أن يحدد اسم المتلقي وبلده في الحيز المخصص للموضوع "subject line" لضمان توجيه الرسالة إلى المندوب المعني بها. ويستطيع المندوبون استلام الرسائل المرسلة إلى عنوان البريد الإلكتروني المبين أعلاه في مكتب الاستعلامات.

**استخدام شبكة الإنترنت**

أقيم ركن لشبكة الإنترنت لخدمة المندوبين الراغبين في استخدام الإنترنت في البهو Foyer B بالطابق الثاني في مركز أستراليا فيينا ACV.

وتتاح أجهزة حاسوبية في ركن الإنترنت لكي يتمكن المندوبون من استخدام شبكة الإنترنت، بما يشمل إرسال وتلقي رسائل البريد الإلكتروني باستخدام عناوين البريد الإلكتروني الشخصية الخاصة بهم. وسيكون بإمكان المندوبين الذين لديهم جهاز حاسوبي محمول ومجهز بقدرة على الاتصال اللاسلكي أن يستفيدوا بالإمكانية اللاسلكية لاستخدام خدمات الإنترنت في استراحة البهو Foyer B. وهذا النوع من الوصلات متاح أيضاً في المبنى C بأكمله بمبنى مركز فيينا الدولي VIC.

وإذا لم تكن المفكرة/الجهاز الحاسوبي المحمول مجهزين بوصلة WLAN، فإنه يمكن استخدام أي من الوصلات الخمس (modem أو ethernet) الموجودة في جناح الإعلام العام 01 Pub. Inf. Area [رقم ٣] للوصول إلى شبكة الإنترنت.

**البث الإلكتروني**

سيتم بث الجلسات العامة مباشرةً على شبكة الإنترنت. ويمكن الاطلاع على هذه الجلسات بواسطة وصلة موجودة على الموقع الإلكتروني للوكالة IAEA.org.

**الأمن والأمان**

تم تزويد مركز أستراليا فيينا ACV بمعدات أمنية. ويُرجى من جميع الأشخاص الذين يحضرون المؤتمر التعاون مع موظفي الأمن في مهمتهم.

وتقع خدمات الأمن والأمان التابعة للأمم المتحدة في مركز فيينا الدولي VIC، المبنى F، الطابق الأرضي، الحجرة F0E21، رقم الهاتف الداخلي ٣٩٠١ (٨٨+٣٩٠١) من مركز أستراليا فيينا ACV) للاستفسارات العامة.

## الإسعافات الأولية والطوارئ الأخرى

التفاصيل الخاصة بالاتصال طلباً للإسعافات الأولية هي كما يلي:  
تقع الخدمات الطبية في مركز فيينا الدولي VIC، المبنى F، الطابق السابع، وهي  
متاحة من الساعة ٨/٣٠ حتى موعد اختتام آخر جلسة يومياً

رقم الهاتف الداخلي ٢٢٢٢٢ (اطلب +٨٨ ٢٢٢٢٢ من مركز أستراليا فيينا ACV)

والتفاصيل الخاصة بالاتصال في حالات الطوارئ هي كما يلي:

الطوارئ: ٩٩ (اطلب +٨٨ ٩٩ من مركز أستراليا فيينا ACV)

الضباط المكلفون بالأمن عند مدخل مركز أستراليا فيينا ACV: ٢١٢١

الضباط المكلفون بالأمن عند الأبواب الموصلة بين مركز فيينا الدولي/مركز  
أستراليا فيينا VIC/ACV: ٢٢٠٠ أو ٢٢٠١

تقع الصيدلية في مركز فيينا الدولي VIC، المبنى F، الطابق السابع. وهي مفتوحة  
من الساعة ١٠/٠٠ إلى الساعة ١٢/٠٠ ومن الساعة ١٢/٣٠ إلى الساعة ١٦/٣٠.

## الصيدلية

لا يجوز استعمال سلالم الطوارئ في مركز أستراليا فيينا ACV للانتقال من طابق  
إلى آخر. ويمكن الولوج إلى هذه السلالم من أي طابق، إلا أن مخرجها الوحيدة  
توجد في الطابق الأسفل (3-). ولذا يُرجى عدم استعمال سلالم الطوارئ إلا في  
حالات الطوارئ الفعلية. وفي حالة الإخلاء الطارئ، يُرجى اتباع تعليمات موظفي  
الأمم المتحدة المكلفين بالأمن.

## سلام الطوارئ في مركز أستراليا فيينا ACV

يفي مركز أستراليا فيينا ACV بكافة معايير الأمان بصفة عامة ومعايير الأمان من  
الحرائق، بما يضمن إخلاء المجمع بأكمله على نحو مأمون. كما تقي جميع مخارج  
الطوارئ وطرق النجاة بأعلى معايير الأمان.

## التعليمات الخاصة بإخلاء مركز أستراليا فيينا ACV

وتوجد هواتف للطوارئ وسط مصاعد الركاب في كل الطوابق. وهناك طفايات  
للحرائق وأجهزة إنذار يُضغَط عليها بأزرار، موزعة بجوار كل سلم وداخل قاعات  
الاجتماعات.

وسوف يتولى الموظفون المكلفون بخدمات الأمان والأمان التابعة للأمم المتحدة  
الإعلان عن الحالات التي تقتضي إخلاء أجزاء من مركز أستراليا فيينا ACV أو  
المجمع بأكمله، إما شخصياً أو بواسطة نظام مكبرات الصوت.

ويرجى اتباع تعليمات موظفي الأمان وإخلاء الموضع المطلوب عبر طرق النجاة  
المعلن عنها لحالات الطوارئ. وطرق النجاة موضحة طبقاً لمعايير الجماعة  
الأوروبية (أي باستخدام أسهم ومصابيح). وتفضي جميع طرق النجاة إلى الطابق  
الأرضي بمركز أستراليا فيينا ACV.

ولا ينبغي تحت أي ظروف أن تُستخدم لأغراض الإخلاء المصاعد أو السلالم  
المتحركة و/أو السلالم الثابتة بخلاف سلالم الطوارئ.

ويجب أن يظل الأشخاص الذين يتم إجلاؤهم بجوار طريق النجاة الخاص بالطوارئ، كي يتلقوا التعليمات اللاحقة من موظفي الأمن.

وللتأكد من أنه تم إجلاء جميع الأشخاص، سيفتش موظفو الأمن المنطقة بأكملها للتيقن من خلوها تماماً قبل الانتقال إلى الطابق الأرضي عبر طرق النجاة الخاصة بالطوارئ.

يُرجى التأكد من عدم ترك مقتنياتكم الشخصية دون رقابة. وينبغي تسليم المفردات التي يُعثر عليها إلى مكتب المفقودات الكائن بمركز فيينا الدولي VIC، في المبنى F، الطابق الأرضي، الغرفة F0E21، رقم الهاتف الداخلي ٣٩٠٣ (٣٩٠٣+٨٨) من مركز أوستريا فيينا ACV).

**المساعدة في العثور  
على المفقودات**

**الوصول إلى مركز  
أوستريا فيينا**

يمكن للمشاركين أن يدخلوا مركز أوستريا فيينا ACV من مركز فيينا الدولي VIC عن طريق أبواب تربط المبنىين موجودة في الطابق الأرضي بالمبنى G في مركز فيينا الدولي VIC.

**من مركز فيينا الدولي**

تتاح تسهيلات لانتظار السيارات بساحتي الانتظار رقم ١ و ٢ في مركز أوستريا فيينا ACV. وستصدر للسيارات الرسمية المزودة بسائقين بطاقات حمراء تسمح بدخولها حتى المدخل الرئيسي لمركز أوستريا فيينا ACV. أما بالنسبة للسيارات الأخرى، فتكفي التصاريح الخاصة بالمؤتمر أو التصاريح الخاصة بدخول مركز فيينا الدولي VIC للسماح بانتظار السيارات مجاناً في هذه المنطقة. ويُرجى من السائقين الحصول على بطاقات انتظار السيارات من الجهاز المخصص لذلك في مركز أوستريا فيينا ACV بمجرد دخولهم للمرة الأولى إلى موقف السيارات الكائن في المركز ACV ثم تسليمها إلى مكتب التسجيل في مركز أوستريا فيينا ACV بالطابق الأرضي، [رقم ١]، من أجل الحصول مقابلها على تصريح مجاني لانتظار السيارات ساري المفعول حتى انتهاء المؤتمر.

**انتظار السيارات في  
مركز أوستريا فيينا  
ACV**

تستطيع الوفود الانتقال بين مركز فيينا الدولي VIC ووسط المدينة باستخدام قطار الأنفاق (U-Bahn). ويمكن شراء البطاقات اللازمة من محطاته أو مقدماً في مجموعات من خمس أو عشر بطاقات من معظم محلات بيع التبغ (التي تميزها علامة AUSTRIA TABAK الدائرية) ومن كشك بيع الصحف في البهو الدائري Rotunda بمركز فيينا الدولي VIC. كما يمكن شراء بطاقات أسبوعية.

**وسائل النقل العام**

يحق لرؤساء الوفود الحصول على البطاقات الشرائية الخاصة بالمتجر التعاوني في مركز فيينا الدولي VIC، وهي بطاقات يصدرها مكتب التصاريح الأمنية التابع للأمم المتحدة الواقع عند المدخل الأول Gate I، وذلك بين الساعة ٨/٠٠ والساعة ١٦/٠٠ طوال مدة الدورة. وبعد تسلّم البطاقة، يُرجى من حاملها أن يقدمها إلى مكتب خدمات المتجر التعاوني (مركز فيينا الدولي VIC، المبنى F، الطابق الأسفل (-1)، الغرفة F-151) خلال ساعات عمله وهي من الساعة ١٢/٠٠ حتى الساعة ١٨/٠٠ للمصادقة عليها.

يُرجى من منظمي ومقيمي حفلات الاستقبال أو المناسبات الأخرى خلال مدة المؤتمر أن يتصلوا بمكتب المراسم الكائن بالطابق الثاني، الغرفة C 246 [رقم ٥]، الهاتف الداخلي ٢٠٩٢، أو بالسيدة بلاكر Ms Blacker، محررة "يومية المؤتمر"، بالطابق الثاني، [رقم ١٦]، الهاتف الداخلي ٢١٢٠، عنوان البريد الإلكتروني [Daily-Journal.Contact-Point@iaea.org](mailto:Daily-Journal.Contact-Point@iaea.org)، إذا رغبوا في الإعلان عنها.

تزويد رؤساء الوفود  
بالبطاقات الخاصة  
بالمتجر التعاوني في  
مركز فيينا الدولي VIC

يومية المؤتمر وبرنامج  
الحفلات الاجتماعية

## رؤساء أو منسقو المجموعات الإقليمية – أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥

المجموعة	الرئيس/المنسق	الاسم
أمريكا الشمالية	الولايات المتحدة الأمريكية	السفير شالتت Ambassador SCHULTE (السيد د. نوبل) (Mr D. Noble)
	كندا	السفير هول Ambassador HALL (السيد براودفوت) (Mr Proudfoot)
أمريكا اللاتينية (مجموعة أمريكا اللاتينية والكاريبى GRULAC)	المكسيك	السفير إسبينوزا كانتيلانو Ambassador ESPINOSA CANTELLANO
أوروبا الغربية	بلجيكا	السفير نيوفنهايز Ambassador NIEUWENHUYS
	أيرلندا	السفير دونوغ Ambassador DONOGHUE
أوروبا الشرقية	هنغاريا	السفير مارتين زاناثي Ambassador MARTIN ZANATHY
أفريقيا	إثيوبيا	السفير محمد Ambassador MOHAMMED
الشرق الأوسط وجنوب آسيا	الهند	السفير شارما Ambassador SHARMA (السيدة دوراي) (Ms Durai)
جنوب شرق آسيا والمحيط الهادئ	أستراليا	السفير ستوكس Ambassador STOKES (السيد بيفين) (Mr Beven)
الشرق الأقصى	الصين	السفير وو Ambassador WU
مجموعة الـ٧٧ والصين	الهند	السفير شارما Ambassador SHARMA
مجموعة دول غرب أوروبا ودول أخرى WEOG	البرتغال	السفير سينفيلت Ambassador SENNFELT
المجموعة الآسيوية	الفلبين	السفير غارسيا الثالث Ambassador GARCIA III
الاتحاد الأوروبي	المملكة المتحدة	السفير جينكينز Ambassador JENKINS
مجموعة جنيف	الولايات المتحدة الأمريكية المملكة المتحدة	السفير شالتت Ambassador SCHULTE السفير جينكينز Ambassador JENKINS

(الوضع في ٢٨-٩-٢٠٠٥)

برنامج المؤتمر العام التاسع والأربعين - من ٢٦ إلى ٣٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥

الجمعة ٣٠ أيلول/سبتمبر	الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر	الأربعاء ٢٨ أيلول/سبتمبر	الثلاثاء ٢٧ أيلول/سبتمبر	الاثنين ٢٦ أيلول/سبتمبر	
مجموعة الاتحاد الأوروبي EU تعقبها مجموعة دول غرب أوروبا ودول أخرى WEOG - القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV	مجموعة الاتحاد الأوروبي EU تعقبها مجموعة دول غرب أوروبا ودول أخرى WEOG - القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV	مجموعة الاتحاد الأوروبي EU تعقبها مجموعة دول غرب أوروبا ودول أخرى WEOG - القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV	مجموعة الاتحاد الأوروبي EU تعقبها مجموعة دول غرب أوروبا ودول أخرى WEOG - القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV	مجموعة الاتحاد الأوروبي EU تعقبها مجموعة دول غرب أوروبا ودول أخرى WEOG - القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV	٩/٠٠
	الساعة ٩/١٥ لجنة وثائق الاعتماد - القاعة L/M، مركز أستراليا فيينا ACV		اجتماع كبار المسؤولين الرقابيين (اجتماع مغلق) - قاعة مجلس الوكالة IAEA Board Room، CO4، مركز فيينا الدولي VIC		
	اجتماع مجموعة عراسيا ARASIA - U1 U 633، مركز أستراليا فيينا ACV				٩/٣٠
مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	افتتاح الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	١٠/٠٠
	اللجنة الجامعة تواصل عملها - قاعة المؤتمرات B	اللجنة الجامعة تواصل عملها - قاعة المؤتمرات B	المدير العام يفتتح رسمياً المحفل العلمي - قاعة المؤتمرات C، مركز أستراليا فيينا ACV		
	الفريق العامل المعني بالضمانات التابع للجنة الجامعة - القاعة O، مركز أستراليا فيينا ACV	المحفل العلمي يواصل أعماله - قاعة المؤتمرات C، مركز أستراليا فيينا ACV	اجتماع للتعاون التقني خاص بالاتفاق التعاوني الإقليمي الأفريقي (أفرا) AFRA - قاعة المؤتمرات V، مركز فيينا الدولي VIC		
	اجتماع مجموعة أوروبا - قاعة مجلس الوكالة IAEA Board Room، CO4، مركز فيينا الدولي VIC	اجتماع الفريق المعني بالمبادئ التوجيهية لإدارة البلوتونيوم-٢٠٠٥ - القاعة J-241/2، مركز أستراليا فيينا ACV			
			اللجنة الجامعة تبدأ عملها - قاعة المؤتمرات B، مركز أستراليا فيينا ACV		١٠/٣٠
					١١/٠٠
					١١/٣٠
			الافتتاح الرسمي: للمعرض المقام عن "شركة فيسموت WISMUT - الأفاق الجديدة - استصلاح موقع سابق لتعدين ومعالجة اليورانيوم" - السبهو الدائري Rotunda، مركز فيينا الدولي VIC		١٢/٠٠
					١٢/٣٠
			الافتتاح الرسمي: المعرض المقام عن "العلوم الإشعاعية والطبية في جمهورية كوريا" - بين السبهو A Foyer والسبهو B، الطابق الثاني، مركز أستراليا فيينا ACV		١٣/٠٠
					١٣/٣٠
	لقاء إعلامي عن قاعدة بيانات الاتجار غير المشروع التابعة للوكالة (ITDB) - القاعة J 241/2، مركز أستراليا فيينا ACV	لقاء إعلامي عن قاعدة بيانات الاتجار غير المشروع التابعة للوكالة (ITDB) - القاعة J 241/2، مركز أستراليا فيينا ACV	لقاء إعلامي عن قاعدة بيانات الاتجار غير المشروع التابعة للوكالة (ITDB) - القاعة J 241/2، مركز أستراليا فيينا ACV	لقاء إعلامي عن قاعدة بيانات الاتجار غير المشروع التابعة للوكالة (ITDB) - القاعة J 241/2، مركز أستراليا فيينا ACV	١٤/٠٠

(تابع خلف هذه الصفحة)

سيُعلن عن آخر التغييرات يومياً على شاشات العرض

(الوضع في ٢٨-٩-٢٠٠٥)

برنامج المؤتمر العام التاسع والأربعين - من ٢٦ إلى ٣٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥

الجمعة ٣٠ أيلول/سبتمبر	الخميس ٢٩ أيلول/سبتمبر	الأربعاء ٢٨ أيلول/سبتمبر	الثلاثاء ٢٧ أيلول/سبتمبر	الاثنين ٢٦ أيلول/سبتمبر	
		لقاء إعلامي عن تزويد الوكالة بالموظفين - مهمة مشتركة بين الدول الأعضاء والأمانة - القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV		اجتماع للتعاون التقني خاص بالاتفاق التعاوني أركال ARCAL - قاعة المؤتمرات V، مركز فيينا الدولي VIC	
		لقاء إعلامي عن إدارة المعلومات والمعارف النووية - القاعة J241/1، مركز أستراليا فيينا ACV			١٤/١٥
		لقاء إعلامي عن تزويد الوكالة بالموظفين - مهمة مشتركة بين الدول الأعضاء والأمانة - القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV			١٤/٣٠
مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	مواصلة الجلسة العامة - قاعة الجلسات العامة	١٥/٠٠
	اللجنة الجامعة تواصل عملها - قاعة المؤتمرات B، مركز أستراليا فيينا ACV	اللجنة الجامعة تواصل عملها - قاعة المؤتمرات B، مركز أستراليا فيينا ACV	اللجنة الجامعة تواصل عملها - قاعة المؤتمرات B، مركز أستراليا فيينا ACV	التكنولوجيات النووية الابتكارية، القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV	
	لقاء إعلامي عن القوى النووية من أجل القرن الواحد والعشرين - القاعة N، مركز أستراليا فيينا AC	المحفل العلمي يختتم أعماله - قاعة المؤتمرات C، مركز أستراليا فيينا ACV	المحفل العلمي يواصل أعماله - قاعة المؤتمرات C، مركز أستراليا فيينا ACV		
	المحفل الرباعي (أفرا، عراسيا، أركال، الاتفاق التعاوني الآسيوي AFRA, ARASIA, ARCAL, RCA) - القاعة U1 U 640، مركز أستراليا فيينا ACV		لقاء إعلامي عن "التصرف في المصادر المشعة المختومة المهملة" - القاعة N، مركز أستراليا فيينا ACV		
		نائب المدير العام لشؤون العلوم النووية وتطبيقاتها يفتتح رسمياً اللقاء الإعلامي عن 'مواجهة تحديات المياه العالمية': دور الوكالة الدولية للطاقة الذرية - القاعة L/M، مركز أستراليا فيينا ACV			١٥/٣٠
					١٦/٠٠
					١٦/٣٠
	حفل منح الجوائز لمسابقة التصوير الفوتوغرافي "تصوير عالم أفضل وأكثر أماناً" - جناح الإعلام العام، الطابق الأول، مركز أستراليا فيينا ACV			لقاء إعلامي للمنظمات الحكومية الدولية IGOs والمنظمات غير الحكومية NGOs - القاعة O، مركز أستراليا فيينا ACV	١٧/٠٠
				المكتب - القاعة M، مركز أستراليا فيينا ACV	١٨/١٥

سيُعلن عن آخر التغييرات يومياً على شاشات العرض